




株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令  
第一号様式

【表紙】

【提出書類】(2) 変更報告書 NO. 35  
 【根拠条文】 法第27条の 25 第1項  
 【提出先】 東海 財務局長   
 【氏名又は名称】(3) 坂井 哲史  
 【住所又は本店所在地】(3) 岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地  
 【報告義務発生日】(4) 平成 15年 9月 19日  
 【提出日】 平成 15年 9月 26日  
 【提出者及び共同保有者の総数(名)】 9名  
 【提出形態】(5) 連名

第1【発行会社に関する事項】(6)

発行会社の名称	株式会社 焼肉屋さかい
会社コード	7622
上場・店頭の別	店頭
上場証券取引所	-
本店所在地	岐阜県各務原市蘇原東栄町二丁目103番地

第2【提出者に関する事項】

1【提出者(大量保有者) / 1】(7)

(1)【提出者の概要】(8)

【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	個人
氏名又は名称	坂井 哲史
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	


【個人の場合】

生年月日	昭和 23年1月9日
職業	会社役員
勤務先名称	株式会社 焼肉屋さかい
勤務先住所	岐阜県各務原市蘇原東栄町二丁目103番地

# 委任状

平成10年9月26日

住所又は  
本店所在地 岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地

氏名又は  
名称 坂井 房子 

私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

## 記

代理人の住所  
又は本店所在地 岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地


代理人の氏名  
又は名称 坂井 哲史

以上

# 委任状

平成14年 9月 26日

住所又は  
本店所在地 東京都千代田区九段南2丁目6番13-1002号

氏名又は  
名 称 坂井 文介 

私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

記

代理人の住所  
又は本店所在地 政令各務原市蘇原中央町2丁目20番地

代理人の氏名  
又は名称 坂井 哲史

以上

# 委任状

平成 14 年 9 月 26 日

住所又は  
本店所在地

岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地

有限会社 サカイ産業

氏名又は  
名称

代表取締役 坂井 房子 印



私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

記

代理人の住所  
又は本店所在地

岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地

代理人の氏名  
又は名称

坂井 哲史

以上

# 委任状

平成 14 年 9 月 26 日

住所又は

本店所在地

岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地

有限会社 丸大興産

代表取締役

坂井 房子

氏名又は  
名称

印



私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

記

代理人の住所

又は本店所在地

岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地

代理人の氏名

又は名称

坂井 哲史

以上

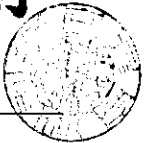
# 委任状

平成 15 年 9 月 26 日

住所又は  
本店所在地 各務原市蘇原古市場町2丁目146番地  
合資会社丸坂  
代表社員坂井正則

氏名又は  
名称

印



私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

## 記

代理人の住所  
又は本店所在地

政令各務原市蘇原中央町3丁目20番地

代理人の氏名  
又は名称

坂井 哲史

以 上

# 委任状

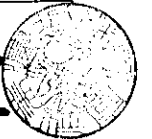
平成 18年 9 月 26 日

住所又は  
本店所在地

各務原市蘇原市場町2丁目146番地

株式会社美濃坂

代表取締役 聯原 豊



氏名又は  
名称

印

私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

記

代理人の住所  
又は本店所在地

岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地

代理人の氏名  
又は名称

坂井 哲史

以上

# 委任状

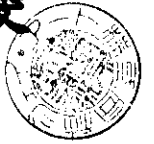
平成 18 年 9 月 26 日

住所又は  
本店所在地

岐阜県各務原市蘇原東島町4丁目61番地  
株式会社ジェイ・アート  
代表取締役 望月 広 愛

氏名又は  
名称

印



私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

記

代理人の住所  
又は本店所在地

岐阜県各務原市蘇原東島町4丁目61番地

代理人の氏名  
又は名称

坂井 哲史

以上



# 委任状

平成15年9月26日

住所又は  
本店所在地

岐阜県各務原市蘇原東島町4丁目61番地  
~~株式会社ジェイアートレストランシステムズ~~  
代表取締役 **望月 広愛**

氏名又は  
名称

印



私は、下記の者を代理人と定め、証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任します。

## 記

代理人の住所  
又は本店所在地

岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目3番地

代理人の氏名  
又は名称

坂井 哲史

以上

□【法人の場合】

設立年月日	
代表者氏名	
代表者役職	
事業内容	

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長であり、経営に参加し、安定株主として長期保有を目的とする。
---

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	188,300		
新株引受権証書(株)	A	—	G
新株予約権証券(株)	B	—	H
新株予約権付社債券(株)	C	—	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 188,300	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	—	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	188,300	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	—	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成15年9月19日現在)	S	5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)		3.36
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		3.36

## (4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

## (5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

下記の通り金銭消費貸借契約を締結しております。 契約締結日 平成14年3月26日 契約相手 岐阜信用金庫 蘇原支店 担保株数 10,000株
---

## (6) 【保有株券等の取得資金】(13)

## □ 【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	169,164
借入金額計 (U) (千円)	-
その他金額計 (V) (千円)	-
上記 (V) の内訳	
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	169,164

## □ 【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					
2						

## 第2 【提出者に関する事項】

## 2 【提出者 (大量保有者) / 2】 (7)

## (1) 【提出者の概要】 (8)

## □ 【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	個人
氏名又は名称	坂井 房子
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

## □ 【個人の場合】

生年月日	昭和29年8月3日
職業	会社役員
勤務先名称	有限会社 サカイ産業
勤務先住所	岐阜県各務原市蘇原中央町三丁目30番地

□【法人の場合】

設立年月日	
代表者氏名	
代表者役職	
事業内容	

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長 坂井哲史 の配偶者であり、安定株主として長期保有を目的とする。

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	90,000		
新株引受権証書(株)	A	—	G
新株予約権証券(株)	B	—	H
新株予約権付社債券(株)	C	—	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 90,000	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	—	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	90,000	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	—	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成15年9月19日現在)	S	5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)		1.61
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		1.61

## (4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

## (5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

該当なし
------

## (6) 【保有株券等の取得資金】(13)

## □ 【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	81,000
借入金額計 (U) (千円)	-
その他金額計 (V) (千円)	-
上記 (V) の内訳	
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	81,000

## □ 【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					
2						

## 第2 【提出者に関する事項】

## 3 【提出者 (大量保有者) / 3】(7)

## (i) 【提出者の概要】(8)

## □ 【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	個人
氏名又は名称	坂井 大介
住所又は本店所在地	東京都千代田区九段南二丁目6番13-1002号
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

□【個人の場合】

生年月日	昭和 53年5月14日
職業	会社員
勤務先名称	株式会社 焼肉屋さかい
勤務先住所	岐阜県各務原市蘇原東栄町二丁目103番地

□【法人の場合】

設立年月日	
代表者氏名	
代表者役職	
事業内容	

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長 坂井哲史 の長男であり、安定株主として長期保有を目的とする。

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	1,370,000		
新株引受権証書(株)	A	-	G
新株予約権証券(株)	B	-	H
新株予約権付社債券(株)	C	-	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 1,370,000	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	-	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	1,370,000	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	-	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成 15 年 9 月 19日現在)	S	5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)		24.43
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		24.43

(4)【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

(5)【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

<p>下記の通り金銭消費貸借契約を締結しております。</p> <p>契約締結日 平成13年6月20日          契約相手 岐阜県信用農業協同組合連合会本所          担保株数 500,000株</p> <p>下記の通り金銭消費貸借契約を解約しました。</p> <p>契約締結日 平成13年3月30日          契約解約日 平成15年9月19日          契約相手 名古屋銀行 犬山支店          前担保株数 150,000株          担保解約株数 150,000株          残株数 0株</p> <p>下記の通り金銭消費貸借契約を締結しました。</p> <p>契約締結日 平成15年9月19日          契約相手 岐阜銀行 各務原支店          担保株数 150,000株</p>
--

(6)【保有株券等の取得資金】(13)

□【取得資金の内訳】

自己資金額(T) (千円)	66,425
借入金額計(U) (千円)	-
その他金額計(V) (千円)	-
上記(V)の内訳	
取得資金合計(千円) (T+U+V)	66,425

□【借入金の内訳】

番号	名称（支店名）	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額（千円）
1	該当なし					
2						

第2【提出者に関する事項】

4【提出者（大量保有者）／4】（7）

(1)【提出者の概要】（8）

□【提出者（大量保有者）】

個人・法人の別	法人（有限会社）
氏名又は名称	有限会社 サカイ産業
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

□【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

□【法人の場合】

設立年月日	昭和62年10月9日
代表者氏名	坂井 房子
代表者役職	代表取締役
事業内容	不動産に対する投資及び賃貸管理

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】（9）

発行会社の持ち株会社的な役割を果たしており、安定株主として長期保有を目的とする。

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】（10）

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券（株）	1,365,000		
新株引受権証書（株）	A		G



新株予約権証券（株）	B		H
新株予約権付社債券（株）	C		I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計（株）	M	1,365,000	N
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P		—
保有株券等の数（総数） （M+N+O-P）	Q	1,365,000	
保有潜在株式の数 （A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L）	R		—

□【株券等保有割合】

発行済株式総数（株） （平成15年9月19日現在）	S	5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合（%） （Q/(R+S)×100）		24.34
直前の報告書に記載された 株券等保有割合（%）		24.34

(4)【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

(5)【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

下記の通り金銭消費貸借契約を締結しております。			
契約締結日	平成13年1月11日	平成13年6月29日	平成13年8月9日
契約相手	三井住友銀行 岐阜支店	十六銀行 蘇原支店	岐阜信用金庫 蘇原支店
担保株数	375,000株	100,000株	440,000株
契約締結日	平成14年5月30日	平成15年3月4日	
契約相手	岐阜県信用保証協会	商工組合中央金庫 岐阜支店	
担保株数	80,000株	50,000株	
下記の通り金銭消費貸借契約を解約しました。			
契約締結日	平成14年2月15日		
契約解約日	平成15年9月19日		
契約相手	名古屋銀行 犬山支店		
前担保株数	50,000株		
担保解約数	50,000株		
残株数	0株		
下記の通り金銭消費貸借契約を締結しました。			
契約締結日	平成15年9月19日		
契約相手	岐阜銀行 各務原支店		
担保株数	50,000株		

(6) 【保有株券等の取得資金】(13)

【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	41,253
借入金額計 (U) (千円)	-
その他金額計 (V) (千円)	-
上記 (V) の内訳	
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	41,253

【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					
2						

第2 【提出者に関する事項】

5 【提出者 (大量保有者) / 5】 (7)

(1) 【提出者の概要】 (8)

【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	法人 (有限会社)
氏名又は名称	有限会社 丸大興産
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原中央町3丁目30番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	平成8年10月4日
代表者氏名	坂井 房子
代表者役職	代表取締役
事業内容	不動産に対する投資及び賃貸管理

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長 坂井 哲史 の関係会社であり、安定株主として長期保有を目的とする。
--

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	10,000		
新株引受権証書(株)	A	—	G
新株予約権証券(株)	B	—	H
新株予約権付社債券(株)	C	—	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 10,000	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	—	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	10,000	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	—	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成15年9月19日現在)	S 5,607,260
上記提出者の株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)	0.18
直前の報告書に記載された株券等保有割合(%)	0.18

(4)【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】 (12)

該当なし

(6) 【保有株券等の取得資金】 (13)

【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	9,500
借入金額計 (U) (千円)	-
その他金額計 (V) (千円)	-
上記 (V) の内訳	
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	9,500

【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					
2						

第2 【提出者に関する事項】

6 【提出者 (大量保有者) / 6】 (7)

(1) 【提出者の概要】 (8)

【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	法人 (合資会社)
氏名又は名称	合資会社 丸坂
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原古市場町2丁目146番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	昭和28年5月6日
代表者氏名	坂井 正則
代表者役職	代表取締役
事業内容	不動産賃貸業

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長 坂井哲史 の関係会社であり、経営に参加し、安定株主として長期保有を目的とする。

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	10,000		
新株引受権証書(株)	A	-	G
新株予約権証券(株)	B	-	H
新株予約権付社債券(株)	C	-	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 10,000	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	-	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	10,000	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	-	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成15年9月19日現在)	S 5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)	0.18
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)	0.18

(4)【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

該当なし
------

(6) 【保有株券等の取得資金】(13)

【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	9,500
借入金額計 (U) (千円)	-
その他金額計 (V) (千円)	-
上記 (V) の内訳	
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	9,500

【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					
2						

第2 【提出者に関する事項】

7 【提出者 (大量保有者) / 7】(7)

(1) 【提出者の概要】(8)

【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	法人 (株式会社)
氏名又は名称	株式会社 美濃坂
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原古市場町2丁目146番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

□【法人の場合】

設立年月日	平成7年4月26日
代表者氏名	脇原 豊
代表者役職	代表取締役
事業内容	美術工芸品製造卸

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長 坂井哲史 の関係会社であり、安定株主として長期保有を目的とする。

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	10,000		
新株引受権証書(株)	A	-	G
新株予約権証券(株)	B	-	H
新株予約権付社債券(株)	C	-	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 10,000	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	-	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	10,000	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	-	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成15年9月19日現在)	S 5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)	0.18
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)	0.18

(4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

該当なし
------

(6) 【保有株券等の取得資金】(13)

【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	4,963
借入金額計 (U) (千円)	5,000
その他金額計 (V) (千円)	-
上記 (V) の内訳	
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	9,963

【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					
2						

第2 【提出者に関する事項】

8 【提出者 (大量保有者) / 8】(7)

(1) 【提出者の概要】(8)

【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	法人 (株式会社)
氏名又は名称	株式会社 ジェイ・アート
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原東島町4丁目61番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	



□【法人の場合】

設立年月日	昭和 60年9月 4日
代表者氏名	望月 広愛
代表者役職	代表取締役
事業内容	飲食店経営

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長 坂井哲史の関連会社で、安定株主として長期保有を目的とする。
--

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	5,000		
新株引受権証書(株)	A	—	G
新株予約権証券(株)	B	—	H
新株予約権付社債券(株)	C	—	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 5,000	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	—	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	5,000	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	—	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成 15年 9月 19日現在)	S 5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)	0.09
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)	0.09

(4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

該当なし
------

(6) 【保有株券等の取得資金】(13)

【取得資金の内訳】

自己資金額 (T) (千円)	5,023
借入金額計 (U) (千円)	-
その他金額計 (V) (千円)	-
上記 (V) の内訳	
取得資金合計 (千円) (T+U+V)	5,023

【借入金の内訳】

番号	名称 (支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)
1	該当なし					
2						

第2 【提出者に関する事項】

9 【提出者 (大量保有者) / 9】(7)

(1) 【提出者の概要】(8)

【提出者 (大量保有者)】

個人・法人の別	法人 (株式会社)
氏名又は名称	株式会社 ジエイ・アート・レストランシステムズ
住所又は本店所在地	岐阜県各務原市蘇原東島町4丁目61番地
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

□【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

□【法人の場合】

設立年月日	昭和41年4月14日
代表者氏名	望月 広愛
代表者役職	代表取締役
事業内容	飲食店経営

□【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	株式会社焼肉屋さかい 業務サービス本部総務部総務二担当マネージャー山田修三
電話番号	0583-89-0102

(2)【保有目的】(9)

発行会社の代表取締役会長 坂井哲史の関係会社で、安定株主として長期保有を目的とする。
--

(3)【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

□【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	100,000		
新株引受権証書(株)	A	-	G
新株予約権証券(株)	B	-	H
新株予約権付社債券(株)	C	-	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 100,000	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P	-	
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	100,000	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R	-	

□【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成15年9月19日現在)	S	5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)		1.78
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		1.78

(4)【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年月日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
該当なし				

(5)【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】(12)

下記の通り金銭消費貸借契約を締結しております。 契約締結日 平成15年7月14日 契約相手 十六銀行 蘇原支店 担保株数 100,000株
--

(6)【保有株券等の取得資金】(13)

□【取得資金の内訳】

自己資金額(T)(千円)	104,000
借入金額計(U)(千円)	-
その他金額計(V)(千円)	-
上記(V)の内訳	
取得資金合計(千円)(T+U+V)	104,000

□【借入金の内訳】

番号	名称(支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額(千円)
1	該当なし					
2						

#### 第4【提出者及び共同保有者に関する総括表】

##### 1【提出者及び共同保有者】(18)

- 1 坂井 哲史
- 2 坂井 房子
- 3 坂井 大介
- 4 有限会社 サカイ産業
- 5 有限会社 丸大興産
- 6 合資会社 丸坂
- 7 株式会社 美濃坂
- 8 株式会社 ジェイ・アート
- 9 株式会社 ジェイ・アート・レストランシステムズ

##### 2【上記提出者及び共同保有者の保有株券等の内訳】(19)

###### (1)【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)	3,148,300		
新株引受権証書(株)	A		G
新株予約権証券(株)	B		H
新株予約権付社債券(株)	C		I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M 3,148,300	N	O
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P		-
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q	3,148,300	
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R		-

###### (2)【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成15年9月19日現在)	S	5,607,260
上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100)		56.15
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		56.15